

# Verbandsmitteilungen des VSE = Communications de l'UCS

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen = Bulletin de l'Association Suisse des Electriciens, de l'Association des Entreprises électriques suisses**

Band (Jahr): **73 (1982)**

Heft 16

PDF erstellt am: **22.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

## Sitzungen – Séances

### VSE-Vorstand

Am 21. Juni 1982 fand in Bern unter dem Präsidium von Herrn H. von Schulthess die 350. Sitzung des Vorstandes statt. Nach Aufnahme des Elektrizitätswerkes Oberglatt in den Verband sowie der Beschlussfassung über verschiedene vorstandsinterne Angelegenheiten befasste sich der Vorstand in einer eingehenden Aussprache mit der Revision des Bundesgesetzes über die Nutzbarmachung der Wasserkräfte. Bezüglich der künftigen Ausgestaltung des Wasserzinses bestand einhellig die Meinung, dass an der bisherigen bewährten und sachgerechten Abstufung nach der Qualität des zu verarbeitenden Wassers (Qualitätsstufen) festgehalten werden soll. Hingegen erklärt sich die Elektrizitätswirtschaft bereit, zu einer massvollen Anhebung des bundesrechtlichen Wasserzinsmaximums Hand zu bieten. Am 1. Juli 1981 beschloss der Vorstand, durch eine geeignete Studie prüfen zu lassen, welchen Einfluss tarifliche Massnahmen auf den sparsamen und rationellen Einsatz der Elektrizität haben könnten. Mit der Durchführung einer entsprechenden Vorstudie wurde das Betriebswissenschaftliche Institut (BWI) der ETHZ beauftragt. Nach Vorliegen der Vorstudie beschloss der Vorstand am 21. Juni 1982 die Durchführung der Phase I der Hauptstudie. Nach Genehmigung der neuen Vereinbarung mit den PTT betr. die Benutzung von Gemeinschaftstragwerken, die eine Anpassung der Entschädigungsansätze beinhaltet, stimmt der Vorstand folgenden Berichten zu, die in geeigneter Form den Mitgliedwerken zugänglich gemacht werden:

- Stellungnahme der Elektrizitätswirtschaft zum Bedarfsnachweis für Kaiseraugst gemäss Botschaft des Bundesrates vom 21.12.1981;

- Zusammenfassender Bericht über bestehende und neue Tarifierungsgrundsätze.

Schliesslich setzte der Vorstand zwei Arbeitsgruppen zur Anpassung der Empfehlungen des VSE vom Mai 1978 betr. Gewässerschutzmassnahmen in Freiluftschaltanlagen sowie zur Überarbeitung der Empfehlungen vom Jahre 1972 betr. die Herausgabe von Werkvorschriften über die Erstellung von elektrischen Hausinstallationen ein. *Br*

### Kommission für die Einkaufsabteilung

An ihrer kürzlichen Sitzung behandelte die Kommission für die Einkaufsabteilung verschiedene Fragen in Zusammenhang mit der Erneuerung von Lieferungsabkommen. Sie beschloss ebenfalls, die beliebten Papierservietten zu Werbezwecken neu anfertigen zu lassen und den Mitgliedwerken anzubieten. Ferner befasste sie sich mit dem Programm für die Regionaltagungen über Einkaufsfragen in der deutschsprachigen Schweiz, die im Monat September stattfinden werden. Der Erfahrungsaustausch über Einkaufsfragen wird ergänzt durch ein Kurzreferat über die Tätigkeit der NAGRA und Informationen über die Kernenergie mit anschliessender Besichtigung eines Kernkraftwerks.

Nähere Unterlagen stellt Ihnen die Einkaufsabteilung des VSE auf Anfrage gerne zu. *Ks*

### Kontrolleurprüfung

Die nächste Prüfung für Kontrolleure findet vom 8. bis 12. November 1982 in Luzern statt.

Interessenten wollen sich beim Eidg. Starkstrominspektorat, Seefeldstrasse 301, Postfach, 8034 Zürich, bis spätestens am 31. August 1982 anmelden.

Dieser Anmeldung sind gemäss Art. 5 der Verordnung über die Prüfung von Kontrolleuren für elektrische Hausinstallationen beizufügen:

- ein Leumundszeugnis (nicht älter als drei Monate);
- ein vom Bewerber verfasster Lebenslauf;
- das Lehrabschlusszeugnis;
- die Ausweise über die Tätigkeit im Hausinstallationsfach.

### Comité de l'UCS

Le 21 juin 1982 s'est déroulée à Berne la 350<sup>e</sup> réunion du Comité sous la présidence de Monsieur H. von Schulthess. Après avoir admis l'entreprise électrique d'Oberglatt comme nouveau membre à l'UCS et réglé diverses affaires courantes, le Comité a traité en détail la révision de la loi fédérale sur l'utilisation des forces hydrauliques. En ce qui concerne les redevances en matière de droits d'eau, l'unanimité s'est faite pour préserver la méthode employée jusqu'ici, à savoir la qualité de l'eau à turbiner (degrés de qualité). L'économie électrique, par contre, se déclare prête à faire un geste en ce qui concerne une hausse modérée du plafond fédéral des redevances. Le 1<sup>er</sup> juillet 1981, le Comité avait décidé de faire examiner par le biais d'une étude appropriée, si des mesures tarifaires pouvaient influencer l'utilisation économique et rationnelle de l'électricité. L'institut pour l'organisation industrielle de l'EPFZ a été ensuite chargé d'effectuer une étude préliminaire correspondante. Après avoir pris connaissance de cette étude préliminaire, le Comité a décidé le 21 juillet 1982 de réaliser la phase I de l'étude principale. Après avoir approuvé le nouvel accord avec les PTT concernant l'utilisation d'appuis communs qui contient une adaptation des indemnités, le Comité a approuvé les rapports suivants qui seront rendus accessibles de façon appropriée aux entreprises membres:

- Prise de position de l'économie électrique quant à la preuve du besoin pour Kaiseraugst selon le message du Conseil fédéral du 21.12.1981.

- Rapport résumant les anciens et nouveaux principes tarifaires.

Finalement le Comité a chargé deux groupes de travail de s'occuper d'une part de l'adaptation des recommandations faites par l'UCS en mai 1978, concernant les mesures pour la protection des eaux dans les postes de couplage en plein air, et d'autre part de la révision des recommandations de l'année 1972 pour l'élaboration de prescriptions de distributeurs sur les installations électriques intérieures. *Br*

### Commission pour la Section des Achats

Lors de sa récente réunion, la Commission pour la Section des Achats a traité diverses questions concernant le renouvellement de contrats de livraison. Elle a également décidé de commander à nouveau des serviettes en papier publicitaires et de les offrir aux entreprises membres. En outre, elle s'est consacrée au programme des réunions régionales sur les questions d'achat qui auront lieu au mois de septembre en Suisse alémanique. L'échange d'expériences sur les questions d'achat sera complétée par un court exposé sur les activités de la CEDRA et par des informations sur l'énergie nucléaire, suivies de la visite d'une centrale nucléaire. Une réunion semblable en langue française est prévue pour le printemps 1983.

Pour tout renseignement supplémentaire, veuillez vous adresser à la Section des Achats de l'UCS. *Ks*

### Examens pour contrôleurs

Les prochains examens pour contrôleurs d'installations électriques auront lieu du 8 au 12 novembre 1982.

Les intéressés sont priés de s'annoncer à l'Inspection fédérale des installations à courant fort, Seefeldstrasse 301, case postale, 8034 Zurich, jusqu'au 31 août 1982.

Conformément à l'article 5 de l'Ordonnance relative aux examens pour contrôleurs d'installations électriques intérieures, il y aura lieu de joindre à la demande d'inscription:

- un certificat de bonne vie et mœurs (n'ayant pas été délivré depuis plus de trois mois);
- un curriculum vitae rédigé par le candidat;
- le certificat de fin d'apprentissage;
- les certificats de travail.

Les ordonnances et les formulaires d'inscription peuvent être retirés auprès de l'Inspection fédérale des installations à courant fort.

Verordnungen sowie Anmeldeformulare können beim Eidg. Starkstrominspektorat bezogen werden.

Wir machen besonders darauf aufmerksam, dass Kandidaten, die sich dieser Prüfung unterziehen wollen, gut vorbereitet sein müssen. In letzter Zeit zeigte sich, dass der Beurteilung von fehlerhaften Installationen und der Erstellung von Kontrollberichten zu wenig Beachtung geschenkt wird. Zudem stellen wir fest, dass die praktischen Messkenntnisse der Nullungs- und der Schutzerdung (Fehlertension usw.) zum Teil mangelhaft sind.

Die Verwendung von Vorschriften, wie zum Beispiel der HV des SEV und auch von Formelbüchern der Elektrotechnik, ist in Zukunft gestattet. *Eidg. Starkstrominspektorat*

### Meisterprüfung

Die nächsten Meisterprüfungen für Elektro-Installateure finden im Frühjahr 1983 statt. Für die Prüfungen gilt das Meisterprüfungsreglement vom 1. September 1969 und der Nachtrag vom 14. April 1982.

Die Prüfungsgebühr beträgt neu Fr. 700.- plus Materialkostenanteil gemäss Art. 17.

Es wollen sich nur Kandidaten anmelden, die auch wirklich an den Prüfungen teilzunehmen wünschen und die Praxis gemäss Meisterprüfungsreglement Art. 11c erfüllen. Anmeldungen für spätere Prüfungen können nicht entgegengenommen werden.

Anmeldeformulare und Reglemente werden auf Wunsch vom Zentralsekretariat des Verbandes Schweizerischer Elektro-Installationsfirmen, VSEI, Splügenstrasse 6, Postfach, 8027 Zürich, Telefon 01/201 72 66, zugestellt.

Die Anmeldung hat in der Zeit vom 1. bis 15. September 1982 an die oben erwähnte Adresse zu erfolgen, unter Beilage folgender Unterlagen:

- 1 Anmeldeformular (vollständig ausgefüllt)
- 1 Lebenslauf (datiert und unterzeichnet)
- 1 Leumundszeugnis neueren Datums
- 1 Lehrabschlusszeugnis  
*sämtliche Arbeitsausweise*  
eventuell Diplome.

Mangelhafte oder verspätet eingehende Anmeldungen können nicht berücksichtigt werden. Anfragen betreffend die Einteilung bitten wir zu unterlassen; die Interessenten werden von uns etwa 1 Monat nach Ablauf der Anmeldefrist benachrichtigt.

*Meisterprüfungskommission VSEI/VSE*

### Meisterprüfungen

Die 220. Meisterprüfung für Elektro-Installateure vom 6.-9. Juli 1982 in Biel haben folgende Kandidaten bestanden:

*Allenbach Daniel*, 6274 Eschenbach  
*Caminada Rudolf*, 7415 Pratval  
*Caviezel Tarzsius*, 7013 Domat/Ems  
*Diem Jürg*, 9476 Weite  
*Ender Berno*, 9491 Ruggell  
*Federspiel Mario*, 7013 Domat/Ems  
*Hänni Beat*, 3613 Steffisburg  
*Hippenmeyer Herbert*, 4538 Oberbipp  
*Hunziker Roland*, 5040 Schöftland  
*Linder Fritz*, 3251 Bütigen  
*Lötscher Beat*, 6020 Emmenbrücke  
*Maillard Claude*, 4415 Lausen  
*Moser Urs*, 8500 Frauenfeld  
*Müller-Maitre Dieter*, 4127 Birsfelden  
*Nef Jakob*, 8590 Romanshorn  
*Peter Christoph*, 4056 Basel  
*Rudin Andreas*, 7431 Andeer  
*Schneider Martin*, 3527 Heimberg  
*Schönbächler Franz*, 8627 Grüningen  
*Studer Hans-Ulrich*, 3270 Aarberg  
*Zweifel Rolf*, 8057 Zürich

Wir gratulieren allen Kandidaten zu ihrer erfolgreichen Prüfung. *Meisterprüfungskommission VSEI/VSE*

Nous tenons à préciser que les candidats doivent se préparer soigneusement. Lors des derniers examens, il a été constaté que l'on avait pas prêté assez d'attention à l'appréciation des installations défectueuses et à la rédaction des rapports de contrôle. En outre, nous constatons que les connaissances relatives aux mesures de la mise au neutre et à la terre directe (tension de défaut etc.) laissent en partie à désirer.

L'utilisation des prescriptions, telles que les PIE, et des brochures contenant les formules de l'électrotechnique est dorénavant autorisée pendant l'examen.

*Inspection fédérale des installations à courant fort*

### Examens de maîtrise

Les prochains examens de maîtrise pour installateurs-électriciens auront lieu au printemps 1983. Ils se conforment au Règlement des examens de maîtrise dans la profession d'installateur-électricien du 1<sup>er</sup> septembre 1969 y inclus le supplément du 14 avril 1982.

La taxe d'examen de Fr.700.- plus une participation aux frais de matériel selon l'article 17 doivent être versées au Secrétariat de l'USIE.

Nous prions les intéressés de s'inscrire uniquement s'ils ont effectivement l'intention de participer à ces examens et s'ils remplissent les conditions d'admission selon le Règlement des examens de maîtrise dans la profession d'installateur-électricien, art. 11c. L'inscription concerne uniquement les examens du printemps 1983 et ne peut être prise en considération pour des examens ultérieurs.

Les formules d'inscription et les Règlements des examens de maîtrise sont envoyés sur demande par l'USIE, Secrétariat central, case postale, 8027 Zurich, téléphone 01/201 72 66.

Le délai d'inscription court du 1<sup>er</sup> au 15 septembre 1982. Les inscriptions sont à adresser à l'USIE (voir plus haut) et doivent être accompagnées des pièces suivantes:

- 1 formule d'inscription dûment remplie
- 1 curriculum vitae, daté et signé
- 1 certificat de bonne vie et mœurs récent
- 1 certificat de capacité  
*toutes les attestations de travail,*  
éventuellement diplômes.

Des inscriptions incomplètes ou arrivant trop tard ne pourront être prises en considération.

Nous prions les candidats de s'abstenir de demandes téléphoniques concernant leur admission à l'examen; ils en seront informés par notre secrétariat un mois environ après expiration du délai d'inscription.

*Commission des examens de maîtrise USIE/UCS*

### Examens de maîtrise

Les candidats suivants ont passé avec succès l'examen de maîtrise pour installateurs-électriciens du 6 au 9 juillet 1982 à Bienne:

*Allenbach Daniel*, 6274 Eschenbach  
*Caminada Rudolf*, 7415 Pratval  
*Caviezel Tarzsius*, 7013 Domat/Ems  
*Diem Jürg*, 9476 Weite  
*Ender Berno*, 9491 Ruggell  
*Federspiel Mario*, 7013 Domat/Ems  
*Hänni Beat*, 3613 Steffisburg  
*Hippenmeyer Herbert*, 4538 Oberbipp  
*Hunziker Roland*, 5040 Schöftland  
*Linder Fritz*, 3251 Bütigen  
*Lötscher Beat*, 6020 Emmenbrücke  
*Maillard Claude*, 4415 Lausen  
*Moser Urs*, 8500 Frauenfeld  
*Müller-Maitre Dieter*, 4127 Birsfelden  
*Nef Jakob*, 8590 Romanshorn  
*Peter Christoph*, 4056 Bâle  
*Rudin Andreas*, 7431 Andeer  
*Schneider Martin*, 3527 Heimberg  
*Schönbächler Franz*, 8627 Grüningen  
*Studer Hans-Ulrich*, 3270 Aarberg  
*Zweifel Rolf*, 8057 Zurich

Nous félicitons les heureux candidats de leur succès à l'examen.

*Commission des examens de maîtrise USIE/UCS*